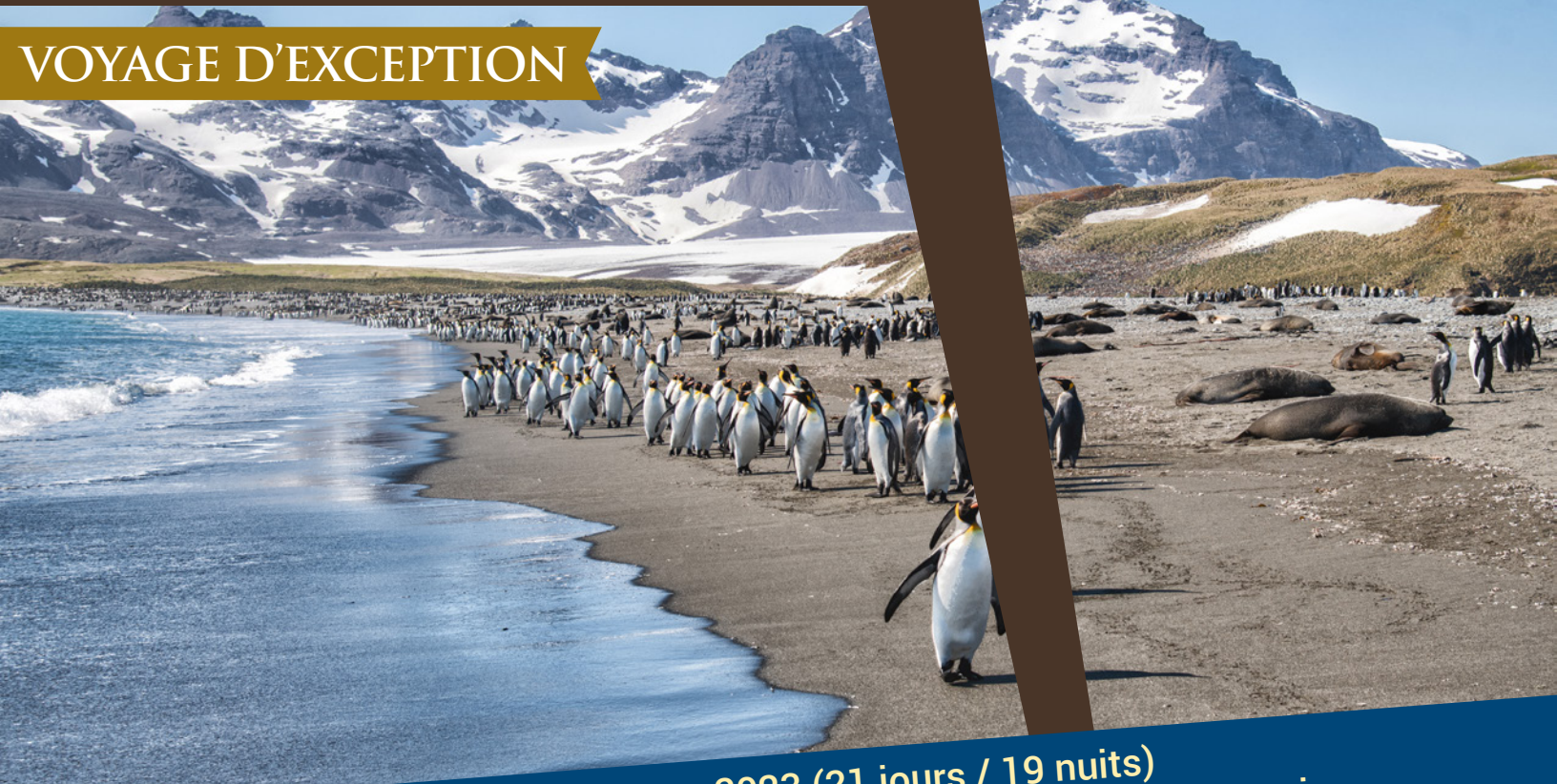


# L'ANTARCTIQUE ET LA GÉORGIE DU SUD AVEC LA COMPAGNIE DU PONANT

DÉCOUVERTE DE BUENOS AIRES, D'USHUAIA ET DE MONTEVIDEO  
CROISIÈRE DE 15 NUITS À BORD DE L'AUSTRAL

## VOYAGE D'EXCEPTION



Du 1<sup>er</sup> au 21 mars 2023 (21 jours / 19 nuits)  
Groupe exclusif avec accompagnateur de Voyage Louise Drouin

L'Antarctique exerce une réelle fascination... Pendant longtemps, cette région du globe est restée un fantôme sur la carte du monde... Laissez-vous aller pour un voyage d'exception avec une équipe de naturalistes passionnés et des sorties en zodiac pour approcher une faune exceptionnelle dans les décors majestueux des glaciers et des icebergs tabulaires. Le rêve d'une vie! Une expédition aux confins des terres australes à bord de L'Austral. Après un embarquement à Ushuaia, la ville du bout du monde, vous mettrez le cap sur la péninsule Antarctique. Vous rejoindrez le Continent Blanc, territoire de l'imprévu. Au gré des conditions climatiques et de glace, cet environnement extrême, où la nature règne en maître, vous délivrera ses plus beaux secrets à travers de nombreuses découvertes. Jean-Baptiste Charcot, Adrien de Gerlache, Ernest Shackleton : suivez les traces de ces grands explorateurs de l'Antarctique lors d'une croisière d'expédition polaire de 16 jours proposée par PONANT.

La péninsule Antarctique, fascinant écrin de glace offrant des jeux de lumière uniques au monde. La visite de la baie de Neko, entourée de montagnes et d'icebergs, restera gravée dans votre mémoire. Manchots papous, Adélie et à jugulaire, baleines à bosse, phoques et oiseaux marins : autant de rencontres émouvantes que vous aurez certainement l'occasion de vivre en péninsule Antarctique, pour une expérience inoubliable. Chaque jour, que ce soit à terre, à bord de votre navire ou lors d'une sortie en Zodiac®, vous évoluerez au sein d'un décor grandiose, entre icebergs, banquise et glaciers millénaires. L'Austral prendra ensuite la direction de l'est, à la découverte de la Géorgie du Sud. Cette région subantarctique, formée par une chaîne montagneuse sous-marine, abrite une faune diversifiée et préservée. Manchots royaux, baleines à bosse et éléphants de mer en sont les plus emblématiques représentants. C'est en Géorgie du Sud, avec ses impressionnants glaciers et ses plages de sable noir, où d'imposantes colonies de manchots royaux ont élu domicile. Après votre passage en Géorgie du Sud, vous remonterez vers le continent pour rejoindre la ville de Montevideo, en Uruguay, qui marquera la fin de votre voyage au cœur de ces contrées lointaines à la beauté époustouflante.

Buenos Aires




VOYAGE

Louise Drouin

[www.louisedrouin.com](http://www.louisedrouin.com)




# Le superbe « Austral » de Ponant !



Nous sommes les invités privilégiés de ces terres extrêmes, où les conditions météorologiques et la glace dictent leur loi. Les débarquements sur certains sites et l'observation de la faune ne peuvent être garantis et varient au jour le jour, faisant de chaque croisière PONANT un moment unique. Le commandant et le chef d'expédition mettront tout en œuvre pour que votre expérience soit la plus riche possible, dans le respect des consignes de sécurité et de la réglementation IAATO. Sous conditions météorologiques et glaces, les itinéraires et temps forts représentent des expériences possibles et ne peuvent être garantis.

## TEMPS FORTS

- 
- Vivez une expérience magique en découvrant le kayak de mer en Antarctique. Des guides kayakistes diplômés d'état vous encadrent pour une sortie au plus près des glaces. Un équipement professionnel complet est fourni (kayak double, pagaie carbone, combinaison sèche intégrale, gilet de sauvetage, balise, etc.). Pour plus de renseignements sur votre sortie kayak, merci de consulter l'onglet « Activités PONANT » et, pour pré-réserver votre sortie, contactez votre conseiller croisière.
  - Sorties et débarquements en zodiac avec une équipe expérimentée de guides-naturalistes.
  - Conférences et réunions d'information à bord avec les guides-naturalistes sur la faune, l'histoire, la géopolitique, les grands explorateurs, le climat, la protection environnementale...
  - Possibilités de randonnées.
  - Paysages : icebergs dérivants, banquise, glaciers et montagnes enneigées en péninsule Antarctique, paysages alpins, plaines verdoyantes et glaciers suspendus en Géorgie du Sud.
  - Faune : manchots royaux, éléphants de mer, otaries à fourrure et manchots macaronis en Géorgie du Sud; baleines à bosse, manchots papous, manchots Adélie, manchots à jugulaire, phoques léopard, phoques crabiers et phoques de Weddell en péninsule Antarctique.
  - Découverte pédagogique dans le respect de l'environnement.

## DÉCOUVREZ L'INCOMPARABLE PLAISIR D'UNE CROISIÈRE INTIMISTE, DÉCOUVREZ PONANT.

Embarquez pour une croisière de luxe à bord d'un des navires de PONANT et vivez une expérience différente et privilégiée du voyage en mer. Alliant itinéraires d'exception et prestations hôtelières cinq étoiles, nos croisières à la française ont été pensées pour vous offrir l'excellence. Depuis plus de 25 ans, nos luxueux navires font escale au cœur de ports mythiques et de mouillages confidentiels, uniquement accessibles aux navires de petite capacité. Numéro un des croisières d'expédition haut de gamme, nous proposons également des escapades ensoleillées au cœur de la Méditerranée, des voyages en mer le long des côtes Celtiques, ou encore des échappées belles vers les îles secrètes du Pacifique.

### Navire : L'AUSTRAL

L'Austral, comme ses sisterships, incarne cette atmosphère unique, subtile alliance de luxe, d'intimité et de bien-être, qui fait la signature de PONANT. Ses lignes extérieures et intérieures, tout en sobriété et raffinement, ainsi que sa taille intimiste (132 cabines et suites seulement) en font un yacht rare et innovant sur le marché des navires de croisière. Formes fluides, gamme chromatique toute en douceur, alliant le bois naturel, les gris et les blancs : L'Austral rappelle les codes du nautisme, tout en apportant une touche de sophistication.

### SERVICES À BORD DE L'AUSTRAL

Une « touche française » au cœur d'un environnement recherché et chaleureux, largement tourné vers la mer. Vous retrouverez lors de votre croisière cet art de vivre « à la française », un subtil mélange d'élégance décontractée et de convivialité qui fait la signature de L'Austral. La discrétion du service et une gastronomie d'excellence y tiennent tout naturellement une place de choix : les chefs français vous en feront quotidiennement la démonstration! Un service bienveillant en toute discrétion. Enfin, ce qui rendra définitivement votre séjour unique sera sans conteste cette foule de petites



## Grande élégance, service attentif et cuisine exceptionnelle !

attentions bienveillantes de la part de l'équipage. Grands professionnels, ils veillent sur vous. Amoureux de la mer et de leur métier, ils savent conférer aux croisières cette petite étincelle, cette touche si personnelle qui séduit les passagers fidèles. À bord, vous n'êtes pas un simple passager; l'équipage apprend à vous connaître et à anticiper vos attentes, vos envies, ainsi que vos goûts, pour faire de votre croisière un moment de détente absolue.

### GASTRONOMIE À BORD DE L'AUSTRAL

Voyage au « pays des saveurs »... Profitez de votre croisière pour apprécier l'art de la table à tout moment de la journée : un petit-déjeuner entre amis avec l'horizon comme invité, suivi d'un déjeuner ensoleillé sur l'un des ponts extérieurs ou, enfin, un savoureux dîner dans le cadre élégant des restaurants gastronomiques à l'ambiance intimiste. Une « French Touch » dans la gastronomie à bord, les voyageurs sont invités à découvrir une cuisine inspirée, raffinée et variée : produits finement sélectionnés, service élégant et discret, chefs talentueux mettant en lumière leurs spécialités les plus innovantes. Pour votre plus grand plaisir, L'Austral fera voyager l'art de vivre « à la française ». Fidèle à cette tradition, la gastronomie à bord est accompagnée d'une sélection de vins fins présentés par des sommeliers passionnés dans un cadre digne des meilleures tables. Délices d'une table raffinée, en toute intimité et service de qualité, aux mille attentions discrètes... « Parce que chacun de vous est unique, nous vous offrons chaque jour un nouveau voyage des sens ».

### SPA À BORD

Le bien-être au fil de l'eau... Profitez de votre croisière pour vous relaxer et prendre soin de vous au sein de l'univers bien-être. Laissez-vous choyer par les experts beauté et appréciez pleinement cette parenthèse de douceur hors du temps. Modelages relaxants, soins experts adaptés à vos besoins, espace mise en forme doté des derniers équipements, beauté des cheveux et soins dédiés dans les salons de coiffure.

### LAISSEZ LIBRE COURS À VOS SENS...

En association avec les marques de beauté françaises à bord de L'Austral, une « échappée belle » vous est proposée à travers une sélection de soins experts du visage et du corps. Nutrition au lait de riz, réconfort après soleil, lift fermeté, soin du corps exfoliant et drainant... Entre sérénité du large et embruns vivifiants, au gré du vent, au fil de l'eau, laissez-vous porter... D'inoubliables moments relaxants à bord en perspective! Retrouvez cette atmosphère particulière, cette signature caractéristique de cette belle compagnie de croisière : le sentiment unique de se sentir à bord de son propre yacht. Salons où se réunir lors de conférences et spectacles, lieux d'échanges ou de tranquillité, espace Internet, coins intimistes, théâtre, bibliothèque, espace loisirs. L'Austral a été conçu afin de répondre aux envies de chacun et pour préserver l'indépendance et les goûts de chacun. Les cabines, confortables et presque toutes avec balcon privé, se déclinent également en version triple et communicante pour les familles qui trouveront à leur disposition un espace loisirs équipé de consoles Wii et autres jeux juniors, une carte et des menus enfants, un service de gardiennage à la demande. Comme sur un yacht privé, le temps vous appartient.

### GUIDES ET NATURALISTES

Venez vivre des expériences intenses et enrichissantes, et des rencontres culturelles authentiques. À bord, nos intervenants, spécialistes reconnus et grands professionnels, vous accompagneront et sauront vous faire partager leur savoir, leur passion et leur expérience. Ce vaste continent représente un monde à part sur bien des plans. Loin de notre monde industrialisé qui a oublié ses origines, on s'y sent tout petit devant les éléments naturels et on s'y ressource... Ne manquez pas ce voyage sur cette terre isolée qui abrite toute la faune que l'on peut recenser en Antarctique : manchots Adélie, manchots papous ou à jugulaire, gorfous ou « macaronis », éléphants de mer, loutres, pétrels, albatros, sternes... sans doute l'une des faunes les plus riches de la planète! Et tout en français! Un spectacle inoubliable!

### À NOTER :

- La monnaie officielle de l'Argentine est le peso argentin. Vous pourrez régler de nombreux achats en dollars USD (prévoir de petites coupures) ou par carte de crédit, acceptées dans la plupart des boutiques. Vous pourrez également retirer des pesos argentins dans les distributeurs automatiques.





# L'Antarctique exerce une réelle fascination!

- Saison été à Buenos Aires : Les températures sont très variables, mais généralement situées entre 20 °C et 35 °C.
- Saison été à Ushuaia : Les températures sont très variables, entre 5 °C et 15 °C en moyenne.
- Nous vous conseillons de prévoir dans votre bagage à main des vêtements chauds (polaire/coupe-vent) et des chaussures confortables.
- Les durées et l'ordre des visites sont donnés à titre indicatif et sont sujets à modifications.



## ITINÉRAIRE PRÉCÉDANT LA CROISIÈRE

### Jour 1, le mercredi 1<sup>er</sup> mars 2023 : Montréal • Sao Paulo • Buenos Aires

Départ du coeur du Québec vers l'aéroport Montréal/Trudeau pour prendre notre **vol** à destination de **Buenos Aires** avec **correspondance** à **Sao Paulo** sur les ailes d'**Air Canada** (à confirmer). **Rencontre** à l'aéroport avec votre **accompagnateur de Voyage Louise Drouin**, qui pourra vous aider à effectuer votre préenregistrement. Repas et divertissement en vol.



### Jour 2, le jeudi 2 mars 2023 : Sao Paulo • Buenos Aires

Notre vol fera **escale** à **Sao Paulo**, suivi de notre **correspondance** vers **Buenos Aires**. Arrivée à l'aéroport de Buenos Aires et **accueil** par notre guide. Route en direction du quartier de **La Boca** pour une **petite promenade** en compagnie de notre guide. La promenade partira du quartier coloré de La Boca, qui nous donnera un aperçu du lieu d'arrivée des premiers migrants européens, alors principalement italiens. Situé à la limite sud de la ville et en face du fleuve Riachuelo, il s'agit d'un quartier typique et coloré devenu très touristique. On y visite principalement et, toujours accompagné d'un air de tango, son fameux « Caminito », proche du stade internationalement connu de l'équipe de football Boca Juniors. **Souper** dans un restaurant local de La Boca avant de nous diriger vers notre **hôtel 4\*** (nom à venir) et **installation** pour les **trois** prochaines nuits. (Repas en vol, S)

### Jour 3, le vendredi 3 mars 2023 : Buenos Aires

**Petit-déjeuner** à l'hôtel avant notre **tour de ville d'une journée** avec un **guide francophone**. Nous visiterons la zone sud et la zone nord de la ville de Buenos Aires. Nous débuterons par la **visite** du « **casque** » **historique** de Buenos Aires et du quartier de **Puerto Madero** avec ses principaux arrêts touristiques : la **Plaza de Mayo**, autour de laquelle se trouvent l'Avenida de Mayo, avenue historique de Buenos Aires; la **Casa Rosada**, résidence du gouvernement; le **cabildo blanc**, ancien lieu du pouvoir administratif aujourd'hui transformé en petit musée historique de la ville et, enfin, l'imposante cathédrale. **San Telmo**, autrefois quartier des grandes familles de la ville et berceau du tango, ses rues pavées sont aujourd'hui investies par les artisans et les brocanteurs. Quartier très apprécié pour son architecture coloniale et son histoire, il est également très réputé pour sa foire artisanale du dimanche. **Puerto Madero**, projet phare de réhabilitation des anciens docks de la ville, qui a vu le jour dans les années 1990, dans un univers ultra moderne, mais restant fidèle à son passé maritime marchand, restaurants, bars et immeubles de « haut standing » se côtoient. **Dîner** dans un restaurant local avant de continuer la visite de Buenos Aires traditionnelle avec ses principaux arrêts touristiques. **Recoleta**, sans doute le quartier le plus élitiste de la ville, son cimetière dont la plus célèbre de ses hôtes est Evita Perron, est l'un des plus réputés au monde. Les caveaux, construits en différents styles artistiques et architecturaux, nous racontent l'histoire de la ville et du pays. À l'entrée du cimetière se trouve Notre-Dame du Pilar, église coloniale du XVIII<sup>e</sup> siècle. L'**avenue Alvear** présente les plus belles demeures et les plus beaux hôtels de la ville, ainsi que de nombreuses galeries d'art. L'hôtel Alvear s'impose comme le plus distingué, traditionnel et luxueux du pays. La **Place Carlos Pellegrini**, du nom d'un président de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle et créateur du Jockey Club. Les ambassades de France et du Brésil donnent sur cette place, anciennes maisons de familles très renommées de la ville. **Retour** à notre **hôtel** pour un peu de **repos** avant de repartir en fin d'après-midi pour notre **dégustation de vins et**



## Des ports d'escale qui vous charmeront à coup sûr !

### souper-spectacle au « Gala Tango ».

Témoignage de l'histoire « porteña », le Gala Tango existe depuis plus de cent ans. Le Gala Tango offre un spectacle de grande qualité qui nous entraînera dans un rythme endiablé. Cette danse puise ses origines à la fin du 19<sup>e</sup> siècle avec l'arrivée des immigrants en provenance de toute l'Europe. En 1913, on découvre une voix sans précédent, celle d'un natif de Toulouse résidant à Buenos Aires et qui répond au patronyme très latino de Carlos Gardel. Le tango devient alors connu internationalement. Il est aujourd'hui plus que jamais vivant à Buenos Aires et nombreux sont les lieux où on peut respirer « l'air du tango ». Retour à notre hôtel et nuit. (PD/D/S)

### Jour 4, le samedi 4 mars 2023 : Buenos Aires • Journée 100 % argentine dans une estancia

**Petit-déjeuner** à l'hôtel. **Journée** dans une « Estancia », grande ferme typique située à environ 80 km de Buenos Aires, pour assister à une « Fiesta Gaucha ». Les estancias ont préservé les anciens espaces de vie, notamment de grandes maisons bourgeoises où vivaient les propriétaires, et possèdent de nombreuses annexes où s'organise la vie du domaine. Le terme gaucho désigne les anciens gardiens de troupeaux de la pampa sud-américaine. Si, aujourd'hui, les vrais gauchos n'existent plus, de nombreux habitants de la campagne ont conservé les us et coutumes gauchesques, notamment dans la façon de s'habiller. **Dîner de viandes grillées** (le fameux asado argentin) accompagné d'un **spectacle de danses et chants folkloriques**. Activités : visite des installations, démonstration de jeux équestres et possibilité de faire une courte balade à cheval pour profiter pleinement de cette journée dans les terres argentines. Retour à l'hôtel en fin de journée et **rencontre** avec les autres voyageurs de la Compagnie du Ponant, qui seront logés au même hôtel que nous. **Souper de groupe** organisé par la Compagnie du Ponant (PD/D/S)

### ITINÉRAIRE DE LA CROISIÈRE À BORD DE L'AUSSTRAL DE LA COMPAGNIE DU PONANT

**Du 5 au 20 mars 2023 (16 jours / 15 nuits)**

### Jour 5, le dimanche le 5 mars 2023 : Buenos Aires • Ushuaia • Embarquement sur le navire

Un **petit-déjeuner matinal** nous sera servi avant notre transfert organisé par la Compagnie du Ponant vers l'aéroport pour notre **vol** à destination d'**Ushuaia**. Transfert vers l'aéroport. Vol Buenos Aires/Ushuaia sélectionné par la Compagnie du Ponant en classe économique. Durée du vol : environ 3 h 30. À notre arrivée à l'aéroport, nous serons accueillis par notre représentant local. Voyage Louise Drouin aura inclus avec la Compagnie du Ponant, dès notre arrivée à l'aéroport d'Ushuaia, une **excursion de groupe** au **parc national de la Terre de Feu**. Il a été créé en 1960 et recouvre aujourd'hui 63 000 hectares. Il se situe à l'extrême sud-ouest de la province du même nom sur le canal Beagle. Son territoire commence à 10 kilomètres environ de la ville d'Ushuaia. Des paysages de chaînes de montagnes, des lagunes, des tourbières et des fleuves lui confèrent un caractère bien particulier renforcé par sa position australe. Ce paysage accidenté résulte de la proximité de la cordillère Darwin, qui correspond à la partie méridionale de la cordillère des Andes. Le parc n'est ouvert au public que sur une partie bien délimitée, ce qui nous permettra de nous initier à la flore et aux paysages subantarctiques. Nous croiserons peut-être des barrages de castors, des oiseaux, des orchidées sauvages et peut-être des plantes carnivores... C'est un paradis pour les amateurs de nature! Le **déjeuner** nous sera servi dans un restaurant local à l'intérieur du parc. En milieu d'après-midi, transfert vers le **port** pour l'**embarquement** à bord de notre navire. (PD/D/S)

### TRAVERSÉE DU PASSAGE DE DRAKE

S'il est un endroit, une mer, un passage redouté des visiteurs, scientifiques et autres marins aguerris, c'est bien le passage de Drake. Situé à hauteur des fameux 50<sup>es</sup> hurlants, entre le cap Horn et les îles Shetland du Sud, c'est le moyen le plus court pour relier l'Antarctique et l'Amérique du Sud. Les habitués du voyage vous diront que le Continent Blanc doit se mériter... Zone de la convergence antarctique, où les courants froids remontent du pôle vers le nord et rencontrent les masses d'eau équatoriales plus chaudes, ce passage abrite une faune marine très diverse. Ne manquez pas de lever les yeux pour apercevoir les élégants albatros et damiers du Cap, jouant avec les vents porteurs autour de votre navire.



Buenos Aires





# Un navire surpassant toutes vos attentes !



## Jours 6 & 7, les lundi et mardi 6 & 7 mars 2023 : Traversée du passage du Drake

Profitez de vos journées dans le passage de Drake pour vous familiariser avec votre navire et approfondir vos connaissances sur l'Antarctique. Le chef d'expédition vous présentera d'abord le code de bonne conduite IAATO régissant les débarquements à terre et vous expliquera comment se déroulent les sorties en zodiac. Des conférences sur l'histoire et la faune de l'Antarctique vous permettront d'en savoir plus sur cette contrée magique où toute croisière est une expérience unique. Depuis la passerelle, vous vivrez des moments de navigation exceptionnels avant de rejoindre les guides-naturalistes sur les ponts extérieurs de votre navire, à la découverte des albatros, damiers du Cap et autres oiseaux marins survolant le passage de Drake.

## PÉNINSULE ANTARCTIQUE : du 8 au 10 mars 2023

Laissez-vous éblouir par la magie d'un lieu à nul autre pareil. La péninsule Antarctique, terre mythique s'il en est, exerce aujourd'hui encore une réelle fascination et promet à ses visiteurs des moments inoubliables. Tout au long de votre aventure dans cet écrin de glace, vous évoluerez au cœur d'un décor spectaculaire aux subtiles nuances de bleu et de blanc, entouré d'une faune exceptionnelle. Manchots, baleines à bosse, phoques et pétrels géants sont ici chez eux, au même titre que les éléphants de mer, otaries à fourrure, petits rorquals antarctiques et orques. Selon les sites où vous aurez le privilège d'aller, vous aurez peut-être la chance de les observer et de partager avec eux la beauté de ces lieux extrêmes.

Chaque jour, en fonction des conditions de glace, le commandant et le chef d'expédition vous proposeront des débarquements ou sorties en Zodiac® à la découverte de l'infinie richesse de la péninsule Antarctique. Glaciers, banquise, icebergs tabulaires, sommets montagneux plongeant à pic dans l'eau, plages volcaniques, bases scientifiques, baies enchantées ou, bien encore, vestiges de l'industrie baleinière : autant de visages qui s'offriront probablement à vous, au sein d'une ambiance irréaliste et feutrée. Vous partirez ainsi sur les traces de Jean-Baptiste Charcot, d'Adrien de Gerlache et de Sir Ernest Shackleton, grands explorateurs de l'Antarctique qui, à partir du XIX<sup>e</sup> siècle, se lancèrent à la conquête de ces contrées lointaines et inhabitées.

## Jour 8, le mercredi 8 mars 2023 : Antarctique

## Jour 9, le jeudi 9 mars 2023 : Antarctique

## Jour 10, le vendredi 10 mars 2023 : Antarctique

## Jours 11 & 12, les samedi & dimanche 11 & 12 mars 2023 : En mer

Lors de vos journées en mer, profitez des nombreux services et activités à bord. Offrez-vous un moment de détente au spa ou entretenez votre forme à la salle de sport. Selon la saison, laissez-vous tenter par la piscine ou par un bain de soleil. Ces journées sans escale seront également l'occasion d'assister aux conférences et spectacles proposés à bord, de faire quelques achats à la boutique ou de rencontrer les photographes PONANT dans l'espace qui leur est dédié. Les amoureux du grand large, quant à eux, se rendront sur le pont supérieur du navire pour admirer le spectacle des flots et auront peut-être la chance d'observer des espèces marines. Une véritable parenthèse enchantée, entre confort, repos et divertissement.

## GÉORGIE DU SUD : DU 13 AU 15 MARS 2023

À bord de votre navire, partez à la découverte de la Géorgie du Sud, région formée par une chaîne montagneuse sous-marine prolongeant les Andes jusqu'en péninsule Antarctique. Toute la faune du Grand Sud y est représentée : manchots royaux et papous, éléphants de mer, otaries à fourrure... Vous aurez peut-être l'occasion de découvrir les glaciers majestueux de Gold Harbour et les vastes plaines de Fortuna Bay. Si vous avez la chance de débarquer à Salisbury Plain, un grand spectacle s'offrira à vous : plus de 300 000 manchots royaux, reconnaissables à la tache orange vif ornant leur tête et leur cou, y ont élu domicile.





# Le rêve d'une vie!

**Jour 13, le lundi 13 mars 2023 : Géorgie du Sud**

**Jour 14, le mardi 14 mars 2023 : Géorgie du Sud**

**Jour 15, le mercredi 15 mars 2023 : Géorgie du Sud**

## **EN MER : DU 16 AU 19 MARS 2023**

Lors de vos journées en mer, profitez des nombreux services et activités à bord. Offrez-vous un moment de détente au spa ou entretenez votre forme à la salle de sport. Selon la saison, laissez-vous tenter par la piscine ou par un bain de soleil. Ces journées sans escale seront également l'occasion d'assister aux conférences et spectacles proposés à bord, de faire quelques achats à la boutique ou de rencontrer les photographes PONANT dans l'espace qui leur est dédié. Les amoureux du grand large, quant à eux, se rendront sur le pont supérieur du navire pour admirer le spectacle des flots et auront peut-être la chance d'observer des espèces marines. Une véritable parenthèse enchantée, entre confort, repos et divertissement.

**Jour 16, le jeudi 16 mars 2023 : En mer**

**Jour 17, le vendredi 17 mars 2023 : En mer**

**Jour 18, le samedi 18 mars 2023 : En mer**

**Jour 19, le dimanche 19 mars 2023 : En mer**

## **ITINÉRAIRE SUIVANT LA CROISIÈRE**

### **MONTEVIDEO, URUGUAY**

Suspendue à la pointe sud de l'Uruguay, Montevideo est une cité blanche qui figure parmi les capitales les plus agréables du cône sud. Vous pourrez y admirer de beaux vestiges de la domination espagnole, dont les plus intéressants se trouvent au sein de la Ciudad Vieja, autrefois fortifiée – la vieille ville datant du XVIII<sup>e</sup> siècle. Les mieux préservés sont sans doute la cathédrale et l'ancien palais gouvernemental du Cabildo, tous deux déclarés monuments historiques. Située au fond d'une vaste baie bleue, la ville est également pourvue de belles plages.

### **Jour 20, le lundi 20 mars 2023 : Débarquement du navire à Montevideo (Uruguay) • Montréal**

Après le **petit-déjeuner, débarquement et tour de la ville de Montevideo**, capitale de l'Uruguay, avec un guide local francophone. **Dîner** dans un restaurant local avant de nous rendre à l'aéroport pour notre **vol** en fin d'après-midi vers **Sao Paulo** avec **correspondance** vers **Montréal** sur les ailes d'**Air Canada** (à confirmer). (PD/D/repas en vol)

### **Jour 21, le mardi 21 mars 2023 : Arrivée à Montréal**

Arrivée à 06 h 10 à Montréal et retour vers le cœur du Québec.

## **INFORMATION SUR LES PORTS D'ESCALE OU DÉCOUVERTES EN ZODIAC AVEC LA COMPAGNIE DU PONANT**

**Durant la croisière avec la Compagnie du Ponant, toutes les excursions en zodiac avec guides naturalistes sont incluses.**

### **Buenos Aires, Argentine (visites incluses : tour de ville complet de Buenos Aires, super-spectacle de tango et journée 100 % argentine dans une estancia)**

Buenos Aires conjugue élégamment ses aspects cosmopolites et nostalgiques à la fois en raison de son passé tourmenté. Destination très tendance, elle est plus vivante que jamais en partie à cause de la génération dynamique qui en émerge. Mélange fascinant de modernisme et d'une facette plus coloniale, Buenos Aires est tout, sauf ennuyeuse! Dotée d'un réseau important de bistrotiers très parisiens, témoins d'une passionnante histoire littéraire, elle ravit les amoureux des livres et les amateurs de





# Un navire conçu selon vos moindres besoins !

un festin bien carnivore arrosé de Malbec dans une parilla ou via un tango enflammé en passant par la découverte du folklore gaucho, vous vous laisserez séduire par Buenos Aires... comme elle a su charmer chacun de ses visiteurs avant vous... vrai café à l'italienne. Que ce soit via



## Ushuaia, Argentine (visite incluse organisée par la Compagnie du Ponant)

Considérée comme la ville la plus méridionale du monde, Ushuaia est la capitale de la Terre de Feu, à l'extrême sud de l'Argentine, au fond de la baie de Beagle. Cette étonnante petite ville de plus de 45 000 habitants est entourée de montagnes et de plaines fertiles. Les premières populations de cette terre, chasseurs et cueilleurs nomades, arrivèrent à pied sur la grande île il y a plus de 10 000 ans. Les amoureux de la nature seront séduits par le parc national Tierra del Fuego, à la faune et à la flore très riches : castors, albatros, guanacos, manchots... Ici, les forêts recouvrent les pentes des montagnes andines, puis laissent place aux pics enneigés... un paysage unique et inoubliable.



## Salisbury Plain, Géorgie du Sud

La plaine de Salisbury offre un des spectacles les plus mémorables et authentiques de Géorgie du Sud. Formées par le retrait du glacier Grace, les hautes montagnes dominent le temps et l'espace. Le paysage bleuté impose toute la force et la beauté de la nature sauvage alentour. Au cœur de ce havre de paix, sur les plages de la baie, une colonie de 250 000 manchots royaux a trouvé refuge. Au milieu de tous ces couples à tête orangée, les otaries à fourrure et leurs petits tentent de se frayer un chemin. Sous le fragile soleil austral qui illumine cette plaine glacière, des nuées d'oiseaux volent au gré des vents, émerveillant le voyageur.

## Fortuna Bay, Géorgie du Sud

Située au pied de sommets abrupts, la baie de Fortuna offre un spectacle fascinant. Ici, les nombreuses falaises rejoignent la mer de glace, tandis que les vastes plaines alentour se parent d'une végétation rase où serpentent de petits ruisseaux alimentés par la fonte des neiges des montagnes environnantes. La baie, quant à elle, s'est arrondie jusqu'à la mer pour former un parfait arc de cercle, entaillé par un torrent. Lors de votre escale, partez sur les traces du célèbre explorateur Sir Ernest Shackleton, à la rencontre des 50 000 couples de manchots royaux ayant élu domicile sur l'île et dont les silhouettes serrées les unes contre les autres forment une étonnante tache de couleur argent parsemée de brun et d'orange vif. Ce voyage extraordinaire restera longtemps gravé dans votre mémoire!

## Stromness, Géorgie du Sud

En mai 1916, après une navigation périlleuse de deux semaines sur le James Caird suivie de longues heures de marche extrême en Géorgie du Sud, Sir Ernest Shackleton arriva à Stromness. Il y trouva enfin les secours qu'il recherchait afin de venir en aide à ses hommes restés sur Elephant Island. Stromness, ancienne station baleinière norvégienne, est désormais interdite d'accès. Les vestiges des bâtiments laissés à l'abandon rouillent, se décrochent et, emportés par le vent, peuvent être dangereux pour le visiteur qui passerait trop près. Depuis votre Zodiac®, vous pourrez toutefois observer des otaries à fourrure : elles ont complètement repris possession de la plage et de la ville.

## Saint Andrews Bay, Géorgie du Sud

Exposée aux rigueurs de l'océan Atlantique, le débarquement sur la longue baie de Saint Andrews se fera en toute sécurité grâce à l'aide de vos naturalistes. Cette baie abrite un cadeau qui ravira à coup sûr les photographes dans l'âme. Une longue plage de sable gris hébergeant otaries à fourrure et éléphants de mer en nombre permet de rejoindre facilement une grande vallée glacière bordée de montagnes abruptes et clôturée par le glacier Ross. Au milieu de cette vallée se trouve le point d'orgue de votre visite : la plus grande colonie de manchots royaux de toute la Géorgie du Sud. Un spectacle visuel et auditif hallucinant, avec des collines entières recouvertes de manchots adultes faisant des allers retours en mer afin de pouvoir nourrir leurs petits.





## Décor grandiose, entre icebergs, banquise et glaciers millénaires!

### Grytviken, Géorgie du Sud

Grytviken est une des escales incontournables de Géorgie du Sud. Cette ancienne station baleinière aux airs de village abandonné se découvre dans une atmosphère apaisante dominée par la couleur ocre. Les vestiges de l'industrie baleinière y sont encore très présents, avec notamment des ossements de baleines et des épaves de navires. L'autre intérêt historique de Grytviken tient en la présence de la tombe de Sir Ernest Shackleton, célèbre aventurier britannique. Lors de sa mythique expédition Endurance, menée au début du XX<sup>e</sup> siècle, lui et ses hommes parvinrent à se tirer d'affaire après avoir été piégés plusieurs mois dans les glaces. Une série d'exploits qui resta gravée à jamais dans l'histoire de l'exploration en Antarctique.

### Gold Harbour, Géorgie du Sud

Glaciers majestueux aux reflets bleutés, chutes d'eau scintillantes sous les derniers rayons du soleil, plages au sable volcanique d'un noir profond : voici comment pourrait se décrire la magie des paysages de Gold Harbour. Ce joyau de la nature est enveloppé par le vert lumineux des buissons de tussock et par une chaîne de montagnes aux sommets enneigés. Que dire de la vie animale qui palpète sur la plage au rythme des jours sans nuit? Otaries à fourrure, éléphants de mer et colonies de manchots royaux sont comme de minuscules pépites sombres recouvrant les alentours. Véritable kaléidoscope de couleurs et d'émotions, l'homme y est accueilli en privilégié, témoin toléré de la vie sauvage en terre australe.

### Cooper Bay, Géorgie du Sud

Prenez place à bord de l'un de nos Zodiac® et partez découvrir la baie de Cooper, non loin de la baie de Gold Harbour. Nommée ainsi en hommage au premier lieutenant du célèbre navigateur James Cook, cette baie offre un paysage inattendu, avec de longs canyons de basalte formant de hautes falaises surplombant une eau bleu turquoise. Au cœur de la baie règne une atmosphère magique, où seuls quelques rayons de soleil transpercent le voile de coton que forme la brume du matin. Sur les côtes escarpées se perchent des colonies de manchots macaronis (ou gorfous dorés), très attentifs à l'approche de nos petites embarcations. Un itinéraire unique vous portant vers une panoplie d'endroits fascinants!

### Elephant Island, Antarctique

Cette île mythique située à l'extrême nord de l'archipel des Shetland du Sud servit de refuge à une partie de l'équipage de Sir Ernest Shackleton lors de l'épopée de l'Endurance. Le James Caird, un des canots de sauvetage de l'Endurance, fit ensuite une navigation périlleuse jusqu'à la Géorgie du Sud afin de porter assistance aux hommes restés sur place. Tous survécurent, malgré l'inhospitalité des lieux. L'île Éléphant est en effet recouverte de glace et présente un relief abrupt et sauvage. Ce qui n'a pas empêché une colonie de manchots à jugulaire de s'installer à Point Wild, alors que les manchots papous et éléphants de mer s'abritent à Cape Lookout.

### Astrolabe Island, Antarctique

Cette toute petite île escarpée a été découverte et nommée par l'explorateur français Jules Dumont d'Urville en l'honneur de son navire Astrolabe, sur lequel il mena de multiples expéditions. Le pic de Rogach, point culminant de l'île, s'élève à plus de 500 mètres d'altitude et permet d'admirer les nombreux icebergs de couleur bleu intense qui l'entourent. Si le débarquement sur les lieux n'est pas toujours possible, une balade en Zodiac® sera toutefois l'occasion d'observer la colonie de manchots à jugulaire qui y habite, ainsi que des phoques de Weddell.

### Neko Harbour, Antarctique

Petit coin de paradis au pied d'un immense glacier, la baie de Neko est sans doute l'un des plus beaux sites de la péninsule Antarctique. Elle fut découverte par le navigateur belge Adrien de Gerlache, lors de son expédition de 1897-1899. Montagnes, glace et vie sauvage se combinent en offrant un paysage unique. La faune y est aussi abondante qu'exceptionnelle. On y trouve notamment des oiseaux de mer (mouettes, pétrels du Cap et cormorans), ainsi que des mammifères marins (phoques, orques et baleines). Des sorties en Zodiac® permettent de venir au plus près des icebergs, de débarquer à proximité des colonies de manchots, d'observer un léopard de mer qui se prélassait sur la grève et d'admirer le survol des sternes antarctiques.





**Vous retrouverez lors de votre croisière cet art de vivre « à la française »!**

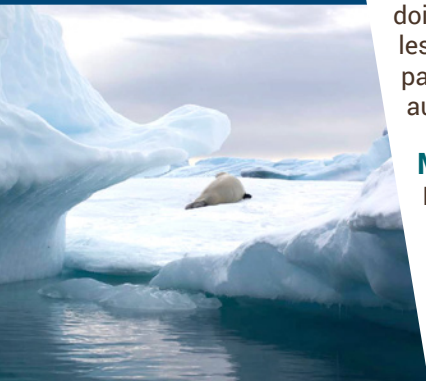


### Petermann Island, Antarctique

Située à la sortie du fameux canal Lemaire, l'île Petermann résonne d'un passé historique important pour l'exploration des contrées antarctiques. Au début du XX<sup>e</sup> siècle, l'explorateur français Jean-Baptiste Charcot choisit en effet cette petite île ronde pour y effectuer son deuxième hivernage à bord du Pourquoi Pas? Les initiales PP, gravées sur la pierre par les marins, sont d'ailleurs toujours visibles à l'endroit où était amarré le navire. Petermann est aujourd'hui le refuge privilégié d'une faune riche et variée : nombreux manchots papous, manchots à jugulaire, cormorans impériaux et autres espèces d'oiseaux y ont élu domicile.

### Passage de Drake, Antarctique

S'il est un endroit, une mer, un passage redouté des visiteurs, scientifiques et autres marins aguerris, c'est bien le passage de Drake. Situé à hauteur des fameux 50<sup>es</sup> hurlants, entre le cap Horn et les îles Shetland du Sud, il est le moyen le plus court de relier l'Antarctique. Les habitués du voyage vous diront que le Continent Blanc doit se mériter... Zone de convergence, où les courants froids remontent du pôle vers le nord et rencontrent les masses d'eau équatoriales plus chaudes, ce passage abrite une faune marine très diverse. Ne manquez pas de lever les yeux pour apercevoir les élégants albatros et damiers du Cap, jouant avec les vents porteurs autour de votre navire.



### Montevideo, Uruguay

Montevideo, de son nom complet San Felipe y Santiago de Montevideo, est la capitale, le principal port et la plus grande ville d'Uruguay, et est aussi celle du département de Montevideo. Montevideo possède l'une des plus importantes rades des Amériques (appelée Rambla). Elle se trouve dans la partie sud du pays et est bordée par le Rio de la Plata. Presque la moitié de la population du pays vit dans la capitale. La ville possède également de superbes plages telles que Pocitos, Buceo, Malvín, Playa de los Ingleses, Playa Verde, Punta Gorda et Carrasco. Montevideo accueille le siège du Mercosur et celui de l'ALADI. Montevideo est considérée comme la ville d'Amérique latine où la qualité de vie est la plus élevée et fait partie des 30 villes les plus sûres du monde.

### HORAIRE DES VOLS AVEC AIR CANADA (à confirmer)

Date	Numéro de vol	Ville de départ	Heure de départ	Ville d'arrivée	Heure d'arrivée	Durée du vol
1 <sup>er</sup> mars 2023		Montréal	21 h 00	Sao Paulo	09 h 00 (2 mars)	10 h 00
2 mars 2023		Sao Paulo	11 h 50	Buenos Aires	14 h 45	2 h 55
20 mars 2023		Montevideo	16 h 00	Sao Paulo	18 h 25	2 h 25
20 mars 2023		Sao Paulo	21 h 45	Montréal	06 h 10 (21 mars)	10 h 25

### EXIGENCES D'ENTRÉE / DE SORTIE POUR L'ARGENTINE

Les citoyens canadiens qui voyagent avec un passeport canadien ordinaire n'ont pas besoin de visa pour un voyage de tourisme ou d'affaires. À compter du 1<sup>er</sup> janvier 2018, les Canadiens n'auront plus à payer des frais de réciprocité.

### EXIGENCES D'ENTRÉE / DE SORTIE POUR LE TRANSIT AU BRÉSIL

À venir

### EXIGENCES D'ENTRÉE / DE SORTIE POUR L'URUGUAY

À venir



# Découvrez l'incomparable plaisir d'une croisière intimiste !



## TARIFS PAR PERSONNE EN OCCUPATION DOUBLE

Catégorie de cabine	Nombre disponible	Prix par personne
Cabine prestige avec balcon (18 m <sup>2</sup> + balcon de 4 m <sup>2</sup> ), pont 4	10	21 899 \$
Cabine prestige avec balcon (18 m <sup>2</sup> + balcon de 4 m <sup>2</sup> ), pont 5	4	22 699 \$

Les prix mentionnés ci-haut sont basés sur une occupation double et sont pour les réservations faites avant le 1<sup>er</sup> juin 2022. Après cette date, veuillez communiquer avec l'une de nos conseillères.

**RABAIS PAIEMENT COMPTANT OU PAR CHÈQUE : 500 \$**  
**AUTRES CATÉGORIES SUR DEMANDE AU PRIX DU JOUR**  
**PRIX EN OCCUPATION SIMPLE SUR DEMANDE**

**Vous retrouverez dans toutes les cabines :** Deux lits bas pouvant être déplacés pour former un grand lit, radio, télévision, téléphone, mini bar, séchoir à cheveux, accès internet Wifi (\$), station iPod et coffret de sécurité sans frais.

## RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS

### Soft Expedition programme Antarctique

Une croisière en Antarctique est avant tout une expédition. Compte tenu de l'isolement du « continent blanc », il est très sérieusement recommandé d'être correctement assuré. Nous vous invitons à choisir avec soin la compagnie d'assurance auprès de laquelle vous souscrirez, particulièrement si vous vous assurez via votre carte de crédit. Voyage Louise Drouin vous proposera le programme groupe avec Manuvia pour ce voyage d'exception. En effet, en cas de rapatriement depuis la péninsule Antarctique, les coûts peuvent s'élever à 100 000 \$ USD hors frais médicaux. Afin que votre voyage se passe dans les meilleures conditions, il est obligatoire de nous retourner le questionnaire médical que nous vous ferons parvenir avec votre inscription dûment rempli par votre médecin traitant référant et ce, au plus tard 90 jours avant le départ. Ce questionnaire est très important pour le respect des normes de sécurité obligatoires en zone polaire. Toute information portée sur le questionnaire et qui s'avérerait non conforme à la réalité peut entraîner un refus d'embarquement au port de départ, sans recours possible. Au cours de cette croisière, les débarquements s'effectuent en zodiac parfois « pieds mouillés », accompagnés de vos conférenciers et naturalistes, pour une découverte au plus près des richesses de la péninsule Antarctique. Ils dépendent des conditions météorologiques, de la position des glaces, des vents et de l'état de la mer aux mouillages. Ces éléments peuvent, à tout moment, contraindre le commandant à modifier l'itinéraire. Nous vous demandons de compléter votre équipement selon les conseils détaillés dans les informations pratiques que vous recevrez avant votre départ. N'hésitez pas à nous interroger.

## LES TARIFS INCLUENT :

- Le transport aller et retour entre le coeur du Québec [Drummondville, Trois-Rivières et Sorel-Tracy] et l'aéroport Montréal/Trudeau [un minimum de 2 passagers par ville est requis, sans quoi des frais supplémentaires s'ajouteront si vous prenez le transport; autres villes sur demande, aussi sujettes à des frais supplémentaires] ou le transport aller et retour avec Orléans Express entre Québec [Ville de Québec, Ste-Foy] et l'aéroport Montréal/Trudeau ou la nuit d'hôtel à Dorval avec stationnement inclus pendant 14 jours [s'il y a lieu, les journées supplémentaires de stationnement sont à vos frais];
- Les vols en classe économique avec correspondances Montréal – Sao Paulo – Buenos Aires et Montevideo – Sao Paulo – Montréal sur les ailes d'Air Canada (à confirmer; un budget de 1 400 \$ par personne a été prévu pour les vols internationaux);
- Les vols intérieurs Buenos Aires / Ushuaia / Buenos Aires nolisés par la Compagnie du Ponant;
- Tous les transferts à Buenos Aires et à Ushuaia organisés par la Compagnie du Ponant;
- Tous les transferts à Montevideo;
- Hébergement de trois nuits dans un hôtel de qualité supérieure (nom à venir) du centre-ville de Buenos Aires;



## Vivez une expérience magique en découvrant le kayak de mer en Antarctique !



Montevideo



Montevideo

### LES TARIFS INCLUENT (suite) :

- Manutention d'une valise de taille réglementaire par personne;
- Toutes les visites mentionnées à Buenos Aires, à Ushuaia et à Montevideo;
- Tous les repas à Buenos Aires (petits-déjeuners, dîners et soupers) et les dîners à Ushuaia et à Montevideo;
- Une boisson par personne (verre de vin, bière ou boisson gazeuse) par personne lors des dîners et des soupers inclus avant et après la croisière;
- Souper avec spectacle de tango à Buenos Aires;
- La journée 100 % argentine dans une estancia;
- Pourboires aux guides et aux chauffeurs lors des transferts et des visites à Buenos Aires, à Ushuaia et à Montevideo;
- Croisière de 16 jours à bord de L'Austral de la Compagnie du Ponant dans la catégorie de cabine de votre choix;
- Tous les pourboires sur le navire, à l'exception des pourboires à donner si vous achetez une boisson ne faisant pas partie du forfait boissons et si vous achetez un service facultatif;
- Toutes les visites sont incluses durant la croisière (aucune visite facultative);
- La location gratuite (hors dépôt de garantie) d'une paire de bottes et la fourniture d'une parka spécialement adaptée aux conditions polaires pour la durée de votre séjour à bord;
- Tous les repas à bord sont inclus et accompagnés d'eaux minérales, de thé, de café filtre et de vins rouge, blanc et rosé;
- Le forfait « Open bar » (vins de croisière, un champagne sélectionné par nos soins, sélection d'alcools hors alcools premium);
- La présence d'une équipe d'expédition hautement qualifiée et bilingue français/anglais;
- Toutes les taxes portuaires;
- L'utilisation de notre système d'audioguide avec récepteurs personnels;
- Les services de votre accompagnateur de Voyage Louise Drouin;
- Récits et photos de voyage exclusifs à Voyage Louise Drouin (<https://www.louisedrouin.com/recits-photos/recits>)! Parents et amis pourront suivre votre voyage au jour le jour dans le confort de leur maison;
- Carnet et cadeau de voyage offerts par Voyage Louise Drouin.

### NON INCLUS DANS LE VOYAGE :

- Le supplément à payer pour les vols internationaux si ceux-ci coûtent plus de 1 400 \$ par personne au moment de leur sortie;
- Les repas dans les aéroports s'il y a lieu;
- Les surcharges de carburant ou autres taxes aériennes non prévues;
- Les dépenses personnelles;
- Les forfaits « Spa et bien-être » à réserver avant votre départ;
- Les boissons autres que celles mentionnées;
- Le service de blanchisserie, les prestations du salon de coiffure et les soins à la carte proposés au Spa;
- Les consultations médicales et le coût des médicaments délivrés à bord;
- La location de vêtements autres que les bottes et la parka;
- L'assurance voyage : il est obligatoire d'avoir une assurance médicale pour ce voyage et de remplir le formulaire médical fourni par la Compagnie du Ponant (une offre d'assurance vous sera proposée par Voyage Louise Drouin);
- Les pourboires aux femmes de chambre dans les hôtels, qui sont laissés à votre discrétion;
- La contribution au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages (FICAV), qui s'élève à 3,50 \$ par tranche de 1 000 \$ de services touristiques.

## Voyage Louise Drouin

### Succursale de Drummondville

1180 boulevard Saint-Joseph,  
Drummondville (QC) J2C 2C9

Tél. : 819 475-9992

Sans frais : 1 888 475-9992

Fax : 819 478-1072

Courriel : [vld@louisedrouin.com](mailto:vld@louisedrouin.com)

### Succursale de Sorel-Tracy

56, rue Charlotte, suite 210,  
Sorel-Tracy (QC) J3P 1G3

Tél. : 450 855-3999

Sans frais : 1 855 475-9992

Fax : 450 855-3997

Courriel : [vld.sorel-tracy@louisedrouin.com](mailto:vld.sorel-tracy@louisedrouin.com)



# Accompagnateur de Voyage Louise Drouin !

## CONDITIONS EN CAS D'ANNULATION ET DÉPÔT

Dépôt de **5 000 \$** par personne, 100 % remboursable jusqu'à l'avis contraire donné par VOYAGE LOUISE DROUIN. Deuxième dépôt de **10 000 \$** par personne demandé à une date ultérieure. Paiement final dû le **1<sup>er</sup> décembre 2022** qui sera non remboursable. Pour toutes les autres conditions d'annulation ou pour un changement de nom, veuillez vous référer aux conditions générales de Voyage Louise Drouin pour le circuit et la croisière. Les possibles hausses de carburant ainsi que la hausse des taxes seront aux frais des clients.

## FORMALITÉS

Passeport valable six (6) mois après votre date de retour. Il est fortement recommandé d'avoir au minimum deux pages vierges de tout tampon dans votre passeport. Une page avec des marques d'encre ou des tampons, même petits, ne peut être considérée comme une page blanche. Les passagers qui dévieraient du programme d'embarquement et de débarquement proposé doivent impérativement se renseigner auprès des autorités compétentes pour connaître les formalités nécessaires à leur voyage.

## CONDITIONS GÉNÉRALES DE VOYAGE LOUISE DROUIN

Voyage Louise Drouin percevra des frais dans tous les cas d'annulation d'une réservation à la demande d'un voyageur, quel qu'en soit le motif, incluant la survenance et/ou l'appréhension de troubles politiques, d'actes de terrorisme, de désastre naturel et raisons personnelles. Pour tout changement de nom, les frais d'annulation s'appliqueront. Le dépôt et le paiement final sont non remboursables. Le consommateur, en permettant l'usage de son numéro de carte de crédit par l'agent de voyage, s'engage à respecter les conditions de la réservation, même s'il n'a pas signé le formulaire approprié. Passeport valide six mois après la date de retour obligatoire. Montréal (Québec) Canada, permis du Québec : 702705



PONT 6



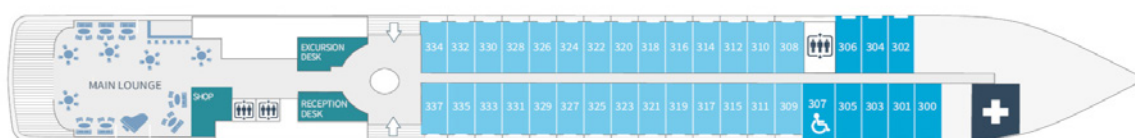
PONT 5



PONT 4



PONT 3



PONT 2

